

BIDDER'S CHECK LIST ADRA Yemen

قائمة التحقق للمتقدم للمناقصة – منظمة ادرا/ اليمن

Date:		التاريخ:
Tender Number :	ADRA-Taiz– SYHS +- 34-2025	رقم المناقصة:

Before Sending Your Bidding Documents, Please Check That Each Of The Following Item Is Complete And Respects The Following Criteria:

قبل ارسال مستندات التقديم للمناقصة يرجى التأكد ارفاق و تعبئة الاطلاع والموافقة على البيانات المحددة في الجدول التالي

For ADRA use only (to be filled in by Purchase Committee) خاص بمنظمة ادرا (يتم تعبئة من قبل قسم المشتريات)			To be filled in by Bidder يتم تعبئة من قبل المتقدم للمناقصة		Description الوصف	#
Comments ملاحظات	Available مرفق		Included متضمن			
	No لا	Yes نعم	No لا	Yes نعم		
وثائق اثبات الاهلية للتقديم والمنافسة يجب ارفاقها Document of legiability must be attached						
					بطاقة سجل تجاري سارية المفعول Valid Business Registration Card	1
					بطاقة ضريبية سارية المفعول Valid Tax Card	2
					رخصة مزاولة المهنة من عدن Busiess Liciense from Aden	3
					Submit a bid bank guarantee of 3% of the total offer cost with validity of 90 day. ضمان بنكي بواقع 3% من اجمالي قيمه العطاء المقدم صالح لمدة 90 يوما	4
					Warranty Confirmation (confirmation of maintenance, availability of technical capacity, and spare parts) تاكيد الضمان (تاكيد الصيانة ووجود القدرات الفنية وقطع الغيار)	5
					Quality Certification: FDA or CE شهادات الجودة: FDA أو CE	6

For ADRA use only (to be filled in by Purchase Committee) خاص بمنظمة ادرا (يتم تعبئة من قبل قسم المشتريات)			To be filled in by Bidder يتم تعبئة من قبل المتقدم للمناقصة		Description الوصف
Comments ملاحظات	Available مرفق		Included متضمن		
	No لا	Yes نعم	No لا	Yes نعم	
نماذج وملاحظات يجب تعبئتها و التوقيع عليها وختمها من قبل المقاول المتقدم لاجراء التقييم الفني والمالي The Bidding documents are filled in English (Compulsory) or Arabi يتم ملء وثائق طلب العروض باللغة الإنجليزية أو اللغة العربية أو الإنكليزية (أساسي)					
					1 جداول الكميات بحسب الوحدة / إجمالي (ملحق A) BOQs unit/total prices (Annex A)
					2 جدول المواصفات (ملحق B) Specification sheet (Annex B)
					3 رسالة التغطية للعرض المقدم محلق C Bid Cover Form (Annex C)
					4 نموذج معلومات المقاول ملحق D

					Supplier Information Form template Annex D	
					نموذج رد المورد ملحق E Supplier Response Form Annex E	5
For ADRA use only (to be filled in by Purchase Committee) خاص بمنظمة ادرا (يتم تعبئة من قبل قسم المشتريات)		To be filled in by Bidder يتم تعبئة من قبل المتقدم للمناقصة		Description الوصف		#
Comments ملاحظات	Available مرفق		Included متضمن		ملفات يجب ارفاقها من قبل المقاول لاجراء التقييم الفني والمالي العرض الفني والمالي Files must be added by contractor for financial and technical evaluation	
	No لا	Yes نعم	No لا	Yes نعم		
					نسخة من الملف التعريفي للشركة بما في ذلك سجل الخبرة، وتفاصيل الاتصال والمراجع Company profile including experience history, contact details, list of resources (materials, machine/tools, manpower)	1
					نسخة من عقود العمل للسنوات الخمس الماضية مع المنظمات الدولية غير الحكومية او الحكومية بميزانية لا تقل عن 40,000 دولار أمريكي لكل مشروع Copy of the work contracts of the past five years in projects with INGOs /Non-NGOS with minimum budget of USD 40,000 per project	2
					خطة عمل مفصلة ومزمنة بما في ذلك خطة الموارد التفصيلية والجدول الزمني للتوريد والتسليم والتركيب والتدريب Clear and logical time schedule of Supply, deliver, trainings	3
					الكتالوجات الخاصة بالمعدات واي وثائق اخرى داعمة وتنافسية للمواد Catalogs and any other competitive supporting documents for equipment	4
					وثائق الضمانات.	5
					Warranty certificates	

For ADRA use only (to be filled in by Purchase Committee) خاص بمنظمة ادرا (يتم تعبئته من قبل قسم المشتريات)			To be filled in by Bidder يتم تعبئته من قبل المتقدم للمناقصة		Description الوصف	#
Comments ملاحظات	Stamped تم الختم والتاكيد		Undrstood تم الاطلاع			
	No لا	Yes نعم	No لا	Yes نعم		
					ملحقات يجب قراءتها والاطلاع عليها وختمها وارجاعها لتاكيد فهم العطاء Annexes must be read then stamped to understand bid	
					التعهد الاخلاقي للمتقدم للمناقصة ملحق G Bidders Ethical Declaration Form Annex G	1
					نموذج عقد خدمة ملحق H Sevice Contract Sample Annex H	2
					الشروط العامة للعقود ملحق I General Conditions of Contract Annex I	3
					الرسومات والابعاد الهندسية الملحق k Room Drawings Annex K	4
					نموذج زيارة تأكيد المواقع ملحق L Sites Confirmation Visit Annex L	5

Bidder Representative Name:		اسم ممثل الشركة:
Designation:		المسمى الوظيفي:
Signature:		التوقيع:
Date:		التاريخ:
Stamp:		الختم: